



URSCHRIFT - ORIGINALE

Nr. **8/26**

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND:

PERSONAL: Liquidierung der Überstunden, welche von den Gemeindebediensteten im 2. Semester 2025 geleistet worden sind

OGGETTO:

PERSONALE: Liquidazione delle ore di lavoro straordinario prestate dai dipendenti comunali nel 2. semestre 2025

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

08.01.2026 - ore 10:00 Uhr

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Rainer Klaus	Bürgermeister	Sindaco
Rienzner Rosa Maria	Vize-Bürgermeisterin	Vicesindaca
Dapoz Marco	Referent	Assessore
Holzer Stefan	Referent	Assessore
Kraler Harald	Referent	Assessore
Patzleiner Emanuel	Referent	Assessore

A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzugang mod.remota
X		

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär, Herr

Assiste il Segretario Comunale, Signor

Happacher Dr. Michael

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

Rainer Klaus

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

VORAUSGESCHICKT, dass außerordentliche und unaufschiebbare Erfordernisse der Verwaltung es verlangen, dass verschiedene Bedienstete auch in den außerhalb der normalen Arbeitszeit liegenden Stunden Dienst leisten;

GESEHEN, dass im Sinne von Art. 69 des Einheitstextes der Bereichsabkommen vom 02.07.2015 die Überstunden in Absprache mit den Vertretern des Personals dazu dienen sollen, Ausnahmesituationen vorübergehender Natur zu bewältigen, und das Höchstausmaß von jährlich 120 Stunden pro Beschäftigten nicht übersteigen dürfen, wobei bei Teilzeitarbeitsverhältnissen das Höchstausmaß der jeweiligen Arbeitszeitverkürzung angepasst wird. Sollte es nötig sein, genannte Höchstgrenze zu überschreiten, ist dafür ein dezentrales Abkommen abzuschließen;

DARAUF HINGEWIESEN, dass im 2. Semester 2025 folgende Gemeindebedienstete, welche unter Anführung der durchzuführenden außerordentlichen Tätigkeiten um Ermächtigung zur Leistung von Überstunden angesucht haben, vom Gemeindegemeinsekretär dazu ermächtigt wurden:

Matrikelnummer 322 - 20 Stunden ermächtigt am 30.12.2025, Prot. Nr. 0029558

Matrikelnummer 218 - 60 Stunden ermächtigt am 18.11.2025, Prot. Nr. 0027014

Matrikelnummer 5 - 40 Stunden ermächtigt am 01.04.2025, Prot. Nr. 0011777

Matrikelnummer 312 - 60 Stunden ermächtigt am 25.09.2025, Prot. Nr. 0023659 + 30 Stunden ermächtigt am 09.12.2025, Prot. Nr. 0028222

Matrikelnummer 323 - 30 Stunden ermächtigt am 16.10.2025, Prot. Nr. 0027168

Matrikelnummer 47 - 60 Stunden ermächtigt am 03.10.2025, Prot. Nr. 0024161

Matrikelnummer 16 - 100 Stunden ermächtigt am 03.12.2025, Prot. Nr. 0027634

Matrikelnummer 361 - 60 Stunden ermächtigt am 26.11.2025, Prot. Nr. 0027437

Matrikelnummer 50 - 120 Stunden ermächtigt am 07.08.2025, Prot. Nr. 0019996

LA GIUNTA COMUNALE

PREMESSO che esigenze eccezionali ed indifferibili dell'amministrazione richiedono che vari dipendenti prestano servizio anche in ore non comprese nell'orario normale;

VISTO che, ai sensi dell'art. 69 del testo unico degli accordi di comparto del 02.07.2015, le prestazioni straordinarie dovranno essere finalizzate, previo confronto con i rappresentanti del personale, a fronteggiare situazioni eccezionali, non continuative e nel limite individuale massimo di 120 ore annue per dipendente. Per il personale con rapporto di lavoro a tempo parziale, il limite individuale massimo viene adeguato alla riduzione dell'orario di lavoro. Nel caso sia necessario superare detto limite dovrà essere adottato un apposito accordo decentrato;

PREMESSO che i seguenti dipendenti comunali, che hanno richiesto l'autorizzazione a svolgere lavoro straordinario nel secondo semestre del 2025, indicando le attività straordinarie da svolgere, sono stati autorizzati dal Segretario comunale:

Numero di matricola 322 - 20 ore autorizzate il 30.12.2025, n. prot. 0029558

Numero di matricola 218 - 60 ore autorizzate il 18.11.2025, n. prot. 0027014

Numero di matricola 5 - 40 ore autorizzate il 01.04.2025, n. prot. 0011777

Numero di matricola 312 - 60 ore autorizzate il 25.09.2025, n. prot. 0023659 + 30 ore autorizzate il 09.12.2025, n. prot. 0028222

Numero di matricola 323 - 30 ore autorizzate il 16.10.2025, n. prot. 0027168

Numero di matricola 47 - 60 ore autorizzate il 03.10.2025, n. prot. 0024161

Numero di matricola 16 - 100 ore autorizzate il 03.12.2025, n. prot. 0027634

Numero di matricola 361 - 60 ore autorizzate il 26.11.2025, n. prot. 0027437

Numero di matricola 50 - 120 ore autorizzate il 07.08.2025, n. prot. 0019996

DARAUF HINGEWIESEN, dass die Gemeinde über ein automatisiertes System zur Erfassung der Anwesenheiten verfügt und daher die Arbeitszeiten der Beschäftigten genau kontrolliert werden können;

NACH ÜBERPRÜFUNG, dass die angeführten Überstunden auch tatsächlich geleistet worden sind, um die von den Bediensteten angeführten Tätigkeiten auszuüben;

FESTGESTELLT, dass es aufgrund dienstlicher Erfordernisse nicht möglich ist, diese Stunden durch Zeitausgleich abzubauen;

BERÜCKSICHTIGT, dass mit den genannten Bediensteten daher die Auszahlung der Überstunden vereinbart worden ist;

NACH DAFÜRHALTEN, deshalb für die Liquidierung und Auszahlung dieser Überstunden sorgen zu müssen;

NACH erfolgter Beratung;

NACH EINSICHTNAHME in das einheitliche Strategiedokument 2026 - 2028, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 75/25 vom 18.12.2025;

NACH EINSICHTNAHME in den Haushaltsvoranschlag 2026 - 2028, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 76/25 vom 18.12.2025;

NACH EINSICHTNAHME in die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages 2026 - 2028 und des entsprechenden Berichtes, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 1/26 vom 08.01.2026;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Finanzierung der Gesamtausgabe von € 14.366,00 (+ Soziallasten), welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, mit Mitteln aus dem Haushalt der Gemeinde bestritten wird;

DATO ATTO che il Comune dispone di un sistema automatizzato di rilevazione delle presenze e pertanto l'orario di lavoro dei dipendenti può essere esattamente controllato;

VERIFICATO che le ore di lavoro straordinario indicate sono state effettivamente prestate al fine di eseguire i lavori indicati dai dipendenti;

CONSTATATO che, a causa delle esigenze di servizio, non è possibile usufruire di tali ore sotto forma di recupero orario;

CONSIDERATO che con i suddetti dipendenti è stato pertanto concordato il pagamento delle ore straordinarie;

RITENUTO pertanto dover provvedere alla liquidazione ed al pagamento di tali ore di lavoro straordinario;

ESAURITA la discussione;

VISTO il documento unico di programmazione 2026 - 2028, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 75/25 del 18.12.2025;

VISTO il bilancio di previsione 2026 - 2028, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 76/25 del 18.12.2025;

VISTI gli atti programmatici di indirizzo, attuativi del bilancio 2026 - 2028 e della relativa relazione previsionale e programmatica, approvati con deliberazione della giunta comunale n. 1/26 dell'08.01.2026

CONSIDERATO che al finanziamento della spesa di € 14.366,00 (+ oneri sociali), derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, viene fatto fronte con i fondi di bilancio del comune;

NACH EINSICHTNAHME in die Verordnung über das Rechnungswesen der Gemeinde Innichen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 5/18 vom 13.03.2018 und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen;

NACH EINSICHTNAHME in den bereichsübergreifenden Kollektivvertrag vom 12.02.2008;

NACH EINSICHTNAHME in den Einheits-text der Bereichsabkommen vom 02.07.2015;

NACH EINSICHTNAHME in die geltende Dienstordnung für das Gemeindepersonal;

NACH EINSICHTNAHME in die Satzung der Gemeinde Innichen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 08/06 vom 31.01.2006, veröffentlicht im Beiblatt Nr. 2 zum Amtsblatt vom 14.03.2006, Nr. 11/I-II, und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" abgegeben wurden:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Gemeindesekretär, da die Verantwortliche der für die Bearbeitung zuständigen Organisationseinheit vom gegenständlichen Beschlussvorschlag direkt betroffen ist und im Sinne des Art. 7 des Verhaltenskodex der Gemeindeangestellten, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 365/14 vom 02.12.2014 und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen, auch nicht an deren Vorbereitung mitwirken darf - elektronischer Fingerabdruck

ID9MZITbp3vvhcZlhc+D5XvqrDQ6uNpx2SgP24Q7BfM=

- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des Finanzdienstes - elektronischer Fingerabdruck

ijyFDuUhqfLnvBHgrsiMiBAkQkX13z9TdzdgrYtKEE=

VISTO il regolamento sulla contabilità del Comune di San Candido, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 5/18 del 13.03.2018 e successive modificazioni ed integrazioni;

VISTO il contratto collettivo intercompartimentale del 12.02.2008;

VISTO il testo unico degli accordi di comparto del 02.07.2015;

VISTO il vigente regolamento organico del personale comunale;

VISTO lo statuto del Comune di San Candido, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 08/06 del 31.01.2006, pubblicato nel supplemento n. 2 al B.U. del 14.03.2006, n. 11/I-II, e successive modificazioni ed integrazioni;

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- per la regolarità tecnica: da parte del segretario comunale, in quanto la responsabile della struttura competente è direttamente interessata dalla proposta di deliberazione e, ai sensi dell'art. 7 del codice comportamentale dei dipendenti comunali, approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 365/14 del 02.12.2014 e successive modificazioni ed integrazioni, non può partecipare neanche alla sua preparazione - impronta digitale

- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del Servizio Finanziario - impronta digitale

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol";

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

1. die in beiliegender Aufstellung angeführten Überstunden, welche von den Gemeindebediensteten im zweiten Semester 2025 geleistet wurden, in der Höhe von € 14.366,00, zuzüglich Soziallasten, zu liquidieren und auszuführen;
2. darauf hingewiesen, dass die Überstundenvergütung in der vom Art. 90 des bereichsübergreifenden Kollektivvertrages vom 12.02.2008 vorgesehenen Höhe zusteht;
3. zur Deckung der oben angeführten Ausgabe, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, die auf den Kapiteln des Haushaltsvoranschlags 2026 - 2028 vorgesehenen Ansätze laut beiliegender Aufstellung heranzuziehen;
4. im Sinne des Art. 183, Absatz 2 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" eine Abschrift gegenständlicher Maßnahme gleichzeitig mit dem Aushang an der Amtstafel den Fraktionssprechern im Gemeinderat zu übermitteln;
5. das Original dieses Dokuments in den digitalen Archiven der Gemeinde Innichen im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren.

Rechtsmittel: Diese Maßnahme kann vor dem ordentlichen Gericht in seiner Funktion als Arbeitsgericht angefochten werden. Es besteht die Möglichkeit eines vorherigen Schlichtungsversuches auf freiwilliger Basis. Der Schlichtungsantrag kann bei der

VISTA la L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“;

d e l i b e r a

ad unanimità di voti nella forma di legge:

1. di liquidare e pagare nell'importo di € 14.366,00, oltre oneri sociali, le ore di lavoro straordinario indicate nell'allegato prospetto, prestate dai dipendenti comunali nel secondo semestre 2025;
2. di dare atto che il compenso per il lavoro straordinario spetta nella misura prevista dall'art. 90 del contratto collettivo intercompartimentale del 12.02.2008;
3. di provvedere alla copertura della spesa indicata sopra, derivante dall'attuazione della presente deliberazione, con lo stanziamento iscritto ai capitoli del bilancio di previsione 2026 - 2028 indicati nell'elenco allegato;
4. di trasmettere, a norma dell'art. 183, comma 2 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, copia del presente provvedimento, contestualmente all'affissione all'albo, ai capigruppo consiliari;
5. di conservare l'originale del presente documento negli archivi informatici del Comune di San Candido ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.v..

Mezzi d'impugnazione: Il presente provvedimento può essere impugnato dinanzi al giudice ordinario nella sua funzione di giudice del lavoro, ferma restando la facoltà di un precedente tentativo di conciliazione. La richiesta di conciliazione può essere inol-

Schlichtungskommission der Abteilung Arbeit oder – laut Art. 23 des Landesgesetzes vom 19. Mai 2015, Nr. 6, - bei jener der Abteilung Personal eingebracht werden.

trata presso la Commissione di Conciliazione della Ripartizione Lavoro oppure, ai sensi dell'articolo 23 della legge provinciale 19 maggio 2015, n. 6, presso la Commissione di Conciliazione della Ripartizione Personale.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Der Bürgermeister/Il Sindaco

Rainer Klaus

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Letto, confermato e sottoscritto:

Der Sekretär/Il Segretario

Happacher Dr. Michael

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale
